

斯大林論工會



斯大林論工會

工人出版社

[1238] 本書字數：129,000字

斯大林論工會

著 者 斯 大 林

出 版 者 工 人 出 版 社
北京北新橋駱駝胡同四號

發 行 者 新 華 書 店

印 刷 者 工 人 出 版 社 印 刷 廠

1—58,564

一九五三年九月北京第一版

一九五三年九月北京第一次印刷

CAE60/01



U. Gammess.

出版者的話

一、本書係根據蘇聯工會出版局一九三九年出版的列寧、斯大林論工會一書所選文章，輯錄現有譯文編成。所輯譯文，均註有出處，凡經重新校訂者，均在文末註明。爲了譯名及各篇譯文的一致，對蘇聯外文書籍出版局譯文中的個別字句稍有更改，如『比賽』改爲『競賽』，『職工會』改爲『工會』等。

二、除書中原有的註釋外（其中個別註釋經過刪節），另經本社增添了一部分。

三、本書暫不公開發行，供內部學習用。

Ленин и Сталин
о профсоюзах
Профиздат—1939

目 錄

摘自『略論黨內的意見分歧』	一
摘自『答「社會民主黨人」報』	三
摘自『論列寧主義基礎』	四
摘自『論列寧主義底幾個問題』	七
摘自『論俄國共產黨(布)第十四次代表會議的工作總結』	七
問題與答覆	三
摘自『與第一次美國工人代表國的談話』	九
摘自『在蘇聯列寧共產主義青年團第八次代表大會上的演說』	六
論聯共(布)黨內的右傾	六
羣衆的競賽和勞動熱情的高漲	七
摘自『在蘇聯共產黨(布)第十六次代表大會上所作的中央委員會的政治報告』	六
摘自『與德國作家艾米爾·路得維希的談話』	三

新的環境和新的經濟建設任務·····	九四
摘自『在第十七次黨代表大會上關於聯共（布）中央工作的總結報告』·····	一九
在第一次全蘇聯斯達哈諾夫式工作者會議上的演說·····	一五
論黨工作底缺點和消滅托洛茨基兩面分子及其他兩面分子的辦法·····	一七〇
在莫斯科城斯大林選區選民大會上的演說·····	一八三

摘自『略論黨內的意見分歧』

——一九〇五年五月

自發的工人運動，沒有社會主義的工人運動，不可避免地會縮小起來，並採取工聯主義的性質——它會受資產階級思想體系支配。

能否由此得出結論說：社會主義就是一切，而工人運動則算不得什麼？當然不能！只有唯心主義者才這樣說。總有一天，經過一個長時期以後，經濟的發展不可避免地會把工人階級引到社會革命，因而迫使它與資產階級思想體系斷絕聯系。問題只在於：這條道路將是一條很長、很痛苦的道路。

另一方面，沒有工人運動的社會主義，不管它在什麼科學基礎上發生出來，終於是一句空話，並且會喪失自己的意義。能否由此得出結論說：運動就是一切，而社會主義則算不得什麼？當然不能！只有可憐的馬克思主義者才這樣論斷，在他們看來，意識是沒有任何意義的，因為它是社會生活本身所產生的。可以把社會主義同工人運動結合起來，從而把一句空話變成銳利的武器。結論呢？

結論就是這樣：工人運動應當與社會主義結合起來，實踐活動和理論思想應當溶合一起，從而賦予自發的工人運動以社會民主主義的性質，……

我們的責任，社會民主黨底責任，就是使自發的工人運動脫離工聯主義的道路，並使它走上社會民主主義的道路。我們的責任，就是把社會主義意識灌輸到這個運動中去，並把工人階級底先進力量團結成一個集中化的黨。我們的任務，就是始終走在運動前面，毫不倦怠地與一切阻礙我們實現這個任務的人作鬥爭，不管他是敵人也好，「朋友」也好。

（錄自解放社一九五〇年三月出版的斯大林論黨內意見分歧）

（二）這個意識是馬克思與恩格斯所創造的。

摘自「答「社會民主黨人」報」

——一九〇五年八月十五日

現代社會生活是資本主義式地建立起來的。這裏有兩個大的階級，即資產階級和無產階級，而且它們之間進行着你死我活的鬥爭。資產階級底生活條件迫使資產階級去鞏固資本主義制度。無產階級底生活條件迫使無產階級去破壞資本主義制度、消滅資本主義制度。與這兩個階級相適應，就創造了兩種意識：資產階級意識與社會主義意識。社會主義意識是與無產階級地位相適應的……

但是，如果社會主義意識在無產階級中間傳播不開，那末它本身又有什麼意義呢？社會主義意識仍然是一句空話，而且僅僅是一句空話！如果這種意識在無產階級中間傳播開來，那就完全是另外一回事了：無產階級就會認清自己的地位，並以加速的步伐奔向社會主義生活。就在這裏出現了社會民主黨（而不只是知識分子社會民主黨人），它把社會主義意識灌輸到工人運動中去。

（錄自解放社一九五〇年三月出版的略論黨內的意見分歧）

摘自『論列寧主義基礎』

——一九二四年四月

八 黨

(三)黨是無產階級組織底最高形式。黨是工人階級底有組織的部隊。可是，黨並不是工人階級底唯一組織。無產階級還有其他爲順利進行反資本門爭所絕對必需的組織，如工會，合作社，工廠組織，國會黨團，非黨婦女聯合會，出版機關，文化教育組織，青年團，革命戰鬥組織（在公開革命發動時期），以及蘇維埃，即國家組織形式（當無產階級已在執掌政權時）等等。這些組織，大多數都是非黨的，而只有某一部分是直接接近於黨或成爲黨底支脈。所有這些組織，在某種條件下是工人階級所絕對必要的，因爲如果沒有它們，那就不能鞏固無產階級在各種鬥爭範圍內的階級陣地，因爲如果沒有它們，那就不能鍛鍊無產階級這個担负有用社會主義制度代替資產階級制度的使命的力量。可是，組織既然這樣繁多，怎樣去實現統一領導呢？怎樣才可担保在領導上不因組織太多而發生各自爲政的現象呢？有人會說，這些組織各幹自己特別範圍內的工

作，因此它們也就不會互相妨害的。這當然是對的。可是，還有一點也是對的，即這一切組織都應當按照一個方向來進行工作，因為它們都是爲一個階級，即是爲無產者階級服務的。試問：誰來決定這一切組織進行工作時所應當依照的路線，即總方向呢？哪裏有這樣一個中心組織，它不僅是因有必要的經驗，能定出這條總路線，而且因有充分的威信，可以激動這一切組織實行這條路線，以達到領導方面的一致，而排除發生不協調現象的可能呢？

這樣的組織就是無產階級底黨。

黨具備有一切條件來做到這一點：第一，因為黨是工人階級優秀分子集合點，這些分子是與無產階級底非黨組織有直接聯系，而且經常領導它們的；第二，因為黨既是工人階級優秀分子集合點，所以它是造就工人階級首領的最好的學校，這些首領能够領導本階級組織底一切形式；第三，因為黨既是造就工人階級首領的最好的學校，所以按其經驗和威信說來，它是能把無產階級鬥爭底領導集中起來，因而把工人階級所有一切非黨組織都變成爲服務機關，變成使黨與本階級連結起來的引帶的唯一組織。黨是無產階級階級組織底最高形式。

這當然不是說，非黨組織，如工會、合作社等等，應該正式服從黨的領導。問題只是要使所有參加這些組織的黨員，這些毫無疑義是有影響的人，都採取一切說服辦法，使得這些非黨組織在自己工作中與無產階級黨接近，並自願接受這個黨底政治領導。

正因為如此，所以列寧說：黨是『無產者階級聯合底最高形式』，它的政治領導應當普及到無

產階級其他各種組織中去。（見列寧全集，第二十五卷，第一九四頁）

正因爲如此，所以主張非黨組織「獨立」「中立」，而繁殖着一些獨立國會議員和脫黨出版家，近視工會活動者和市僧化合作運動者的那個機會主義理論，是和列寧主義底理論與實踐完全不能相容的。

（錄自蘇聯外文書籍出版局一九四九年出版的列寧主義問題）

摘自『論列寧主義底幾個問題』

——一九二六年一月二十五日

五 無產階級專政體系中的黨和工人階級

我在上文裏已從無產階級專政底歷史必然性方面，從其階級內容方面，從其國家本質方面，最後是從其應在整個歷史時期，即由資本主義進到社會主義的所謂過渡時期內實現的破壞任務和創造任務方面說明了無產階級專政。

現在我們就要從無產階級專政底結構方面，從其『機構』方面，從『引帶』、『槓桿』以及『指導力量』底作用和意義方面來說說無產階級專政，這種『引帶』、『槓桿』以及『指導力量』總和起來，就構成『無產階級專政底體系』，（列寧）而且無產階級專政底日常工作就是經過這些東西來實現的。

無產階級專政體系中的這些『引帶』或『槓桿』是什麼呢？這個『指導力量』是什麼呢？爲什麼需要這些東西呢？

槓桿或引帶就是無產階級底羣衆組織，不運用這些組織，便無法實現專政。

指導力量就是無產階級底先進部隊，就是無產階級底先鋒隊，它是無產階級專政底基本領導力量。

這些引帶，這些槓桿，這個指導力量是無產階級所必需的，因為如果沒有它們，那末無產階級在其爭取勝利的鬥爭中，在有組織有武裝的資本面前，便會成爲手無寸鐵的軍隊。這些組織是無產階級所需要的，因為如果沒有這些組織，那末無產階級在其爲推翻資產階級而進行的鬥爭中，在其爲鞏固自己政權而進行的鬥爭中，在其爲建設社會主義而進行的鬥爭中，便會必遭失敗。這些組織底一貫幫助和先鋒隊底指導力量是必要的，因為如果沒有這些條件，那末若何長久堅固的無產階級專政，便會是不可能的。

這些組織是什麼呢？

第一，這就是工人工會及其在中心和各地的支脈，即許多生產的、文化的、教育的以及其他組織。它們把所有各業工人都聯合起來。這不是黨組織。工會可以稱爲包括我國統治階級，即工人階級全體組成員的組織。它們是共產主義學校。它們從自己隊伍中提出優秀分子來担任一切管理部門方面的領導工作。它們把工人階級中的先進分子與落後分子聯系起來。它們把工人羣衆與工人階級先鋒隊連結起來。

第二，就是蘇維埃及其在中心和各地的許許多多的支脈，即行政的、經濟的、軍事的、文化

的以及其他的國家組織，更加上無數自動組織起來的勞動羣衆團體，它們環繞着這些組織，並把這些組織與居民連結起來。蘇維埃是所有一切城鄉勞動者底羣衆組織。這不是黨組織。蘇維埃是無產階級專政底直接表現。所有一切關於鞏固專政和建設社會主義的辦法，都是經過蘇維埃實現的。無產階級對農民所實行的國家領導，就是經過蘇維埃實現的。蘇維埃把千百萬勞動羣衆和無產階級先鋒隊連結起來。

第三，就是所有各種合作社及其所有一切支脈。這是勞動者底羣衆組織，而不是黨組織。它們把勞動者聯合起來，首先是把他們作爲消費者聯合起來，然後又逐漸把他們作爲生產者聯合起來（農業合作社）。在無產階級專政鞏固以後，在廣闊建設時期，這種組織具有特別重大的意義。它便利着無產階級先鋒隊與農民羣衆的聯系，並使有可能來把農民羣衆引入社會主義建設底軌道。

第四，就是青年團。這是工農青年底羣衆組織，而不是黨組織，但它是很接近於黨的。其任務就在於幫助黨用社會主義精神教育年輕後輩。它以年輕後備人材供給無產階級在所有一切管理工作部門方面的其他一切羣衆組織。在無產階級專政鞏固以後，在無產階級進行廣闊文化教育工作時期，青年團已具有特別重大的意義。

最後，就是無產階級底黨，無產階級底先鋒隊。黨底力量就在於它把無產階級一切羣衆組織中所有無產階級優秀分子都吸收到自身中來。黨底使命就在於統一無產階級所有一切而無例外的